说明书尺寸：60x105mm

MYCARBON

Instruction Manual

TWS-i7

Contents

English ·································· 1-5

Deutsch ······························ 6-10

Français ····························· 11-15

Italiano ····························· 16-20

Español ···························· 21-25

日本語 ······························ 26-30

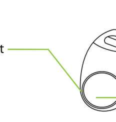
EN

Instruction Manual

TWS-i7

Product Schematic Diagram

Indicator Light



Touch Button

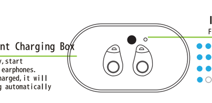
No.	Product State	Indicator Definition
1	Turn on	After L and R flash 3 s, L flashes slowly and R flashes quickly
2	Connection State	L and R flash slowly
3	Connection Missing	L and R flash quickly
4	Start Pairing	L flashes slowly and R flashes quickly
5	Playing or Calling	L and R flash slowly
6	Charging	L and R flash slowly
7	Charging completed	Equipment lights go out

Intelligent Charging Box

Press the key, start charging for earphones. After full charged, it will stop charging automatically

Indicator Light

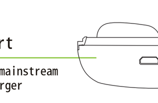
Flash every 1s



The number of flickers of the indicator lamp represents the remaining power of charging box, flicker four times indicates it is fully charged

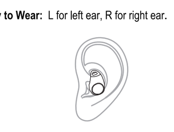
Charging port

Compatible with mainstream mobile phone charger



Instructions

Way to Wear: L for left ear, R for right ear.



Turn on: When the earphone is turned off, press the touch button of L and R simultaneously about three seconds till LED light fastly flashing three seconds, earphone will be turned on once hearing sound prompt.

Turn off: There are thress ways to turn off

1. When the earphone is under Starting state, press the touch button simultaneously about eight seconds till light flashing, it will be turned off.

2. It will be also shut down within 5 minutes automatically if without Bluetooth connection.

3. Put earphone in the charge box, and then press the power button, it will be turned off.

Telephone status

Voice read call number: When there's a phone call in, It will have a hint of voice and read the calling number automatically.

Answer the phone: When the Bluetooth earphone and the cell phone are connected, click the touch button of the right earphone to get the calling (The earphone on the left will stop working)

Hang up the phone: If you don't want to continue talking on the phone, just press the touch button of the right earphone or put earphone into charging box, it will be hung up automatically in the state of charging.

Music Play

Play/Pause: : When the Bluetooth earphone and the cell phone are connected, click the touch button one time to start or stop playing music.

Next Song: Double-click the touch button on the right earphone to play next song.

Voice Mode: Consecutively click the touch button of right earphone three times.

Breathing Light State: After the connection is successful, it will come to the breathing light. You can turn off the breathing light by pressing the touch button on right and left earphones about 5 seconds.

Pairing: Left and right earphone will be paired automatically after turned on. (The breathing light of left earphone keeps bright and the right one flash), after seconds the right earphone will transmit signals to the mobile phone, turn on the Bluetooth of the mobile phone , you'll find the Bluetooth device name "i7" in the list, click it to connect.

(Next time when earphone is turned on, it will automatically connect Bluetooth of original mobile used last time)

Change Pairing: Turn off Bluetooth (or stay away from the original phone) of the original mobile phone. Keep earphone on, open other mobile phone Bluetooth, and then search for the device name "i7".

Sleep State: When the music is paused, the earphones are in standby sleep mode, the power consumption is very low.

Charging: Put earphone into the charging box , press the button to charge earphone it will stop charging automatically when fully charged.

One-ear Mode: A single use.

Outdoor Use

The right earphone is responsible for receiving Bluetooth signal, you'd better put your phone in the right pocket.

This can avoid the human body partition signal and enhance the anti-interference ability when outdoor use.

Basic Parameters

Function	Touch Control,Waterproof,Wireless
Voltage	3.7V
Bluetooth Version	5.0
Bluetooth Distance	±10 M
Impedance Ohm Value	32Ω
Headphone Battery Capacity	50 mAh
Charging Box Capacity	1000 mAh
Horn	Φ10mm * 2 HIFI stereo
Play Time	2-3 hours / 0.09Wh
Frequency	20Hz-20KHz

Ways for Common Problems

1. Multiple connections unsuccessfully:

(1) Check whether the mobile phone is under the condition of searching for Bluetooth device.

(2) There are too many Bluetooth receiving devices around, which makes uneasy to search it, just shut down other Bluetooth devices and try again.

2. If the voice is too low or distortion, check the phone volume settings and adjust the phone volume to the appropriate size.

3. When playing music which is cut off from time to time, check whether you go beyond the Bluetooth device's effective connection distance or barrier exists between the earphone and phone.

4. If touch button doesn't work, please try to use player of own mobile phone or other players.

5. If earbuds can't be turned on that it's used first time or used long time ago, please put earbuds back to the charging box so as to recharge and activate it, then try again.

6. How to close the charging box indicator: the indicator will be automatically closed after the earphone is full charging, or automatically shut down after 10 seconds without working.

Attentions

●Please store and use this product in normal temperature environment;

●Do not expose this product to rain or moisture;

●Do not throw to avoid damage caused by falling;

●Do not disassemble, repair or rebuild this product;

●Do not use chemical solvent to wipe this product;

●Do not discard it arbitrarily, or put it into too high temperature (above 60 degrees) and fire so as to avoid danger!

Quality assurance

MYCARBON earphone has one year warranty from the purchase date. If there are any problems in use, Please contact us by email: service@mycarbon.cc

We will reply within 24 hours.

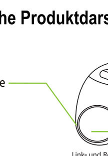
DE

Gebrauchsanweisung

TWS-i7

Schematische Produktdarstellung

Kontrollleuchte



Touch-Tasten

Link- und Rechtleuchte blinkt 3s, dann die Linkleuchte brennt und die Rechtleuchte leuchtet schnell auf.

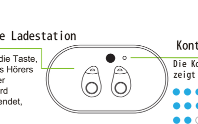
Nr.	Produktstatus	Indikatordefinition
1	Einschalten	Link- und Rechtleuchte blinkt 3s, dann die Linkleuchte geht regelmäßig langsam an und aus und die Rechtleuchte leuchte schnell auf.
2	Verbindungsstatus	Die Kontrollleuchte geht regelmäßig langsam an und aus.
3	Verbindung verloren	Die Link- und Rechtleuchte blinkt schnell
4	Kopplung starten	Die Linkleuchte geht regelmäßig an und aus und die Rechtleuchte leuchte schnell auf.
5	Spielen oder Anruf	Die Kontrollleuchte geht regelmäßig langsam an und aus
6	Aufladen	Die Kotrollleuchte geht regelmäßig an und aus.
7	Ladevorgang erledigt	Die Kontrollleuchte erlischt.

Intelligente Ladestation

Klicken Sie auf die Taste, um Aufladen des Hörers zu beginnen. Der Ladevorgang wird automatisch beendet, wenn es voll ist

Kontrollleuchte

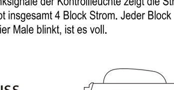
Die Kontrollleuchte zeigt jeder 1S an



Die Anzahl der Blinksignale der Kontrollleuchte zeigt die Strom der Ladebox an. Es gibt insgesamt 4 Block Strom. Jeder Block blinkt einmal. Wenn es vier Male blinkt, ist es voll.

Ladeanschluss

Kompatibel mit Mainstream -Handy-Ladeger t



Gebrauchsanweisung

Zum Tragen: L für linkes Ohr, R für rechtes Ohr.

Einschalten: Drücken Sie die Touch-Taste auf beiden Links- und Rechtshörer etwa 3 Senkuden, die LED-Anzeige drei Sekunden lang schnell blinkt. Der Kopfhörer wird eingeschaltet, sobald der Ton ertönt.

Abschalten: Es gibt 3 Methoden:

1. Wenn sich der Kopfhörer im Abschaltstatus befindet, drücken Sie die Touch-Taste etwa acht Sekunden lang, bis die LED-Anzeige blinkt, dann wird er ausgeschaltet.

2. Es wird automatisch innerhalb von 5 Minuten abgeschaltet, wenn Sie Bluetooth-Verbindung abbricht.

3. Das Gerät in der Ladestation legen, dann die Stromtaste kurz drücken, danach lässt sich das Gerät ausschalten.

Telefonmodus

Die Anrufnummer ausspricht: Wenn jemand ruft Sie an, wird der Anruf gemeldet und die Nummer automatisch gelesen.

Beantworten Sie den Anruf: Wenn das Handy mit dem Bluetooth verbindet, klicken Sie auf die Touch-Taste des rechten Ohrhörers, um den Anrufer zu erreichen, oder drücken Sie länger darauf, um aufzulegen. Auf diesem Fall funktioniert der Linkhörer nicht.

Legen Sie das Telefon auf: Wenn Sie nicht weiter telefonieren möchten, klicken Sie einfach auf die Touch-Taste des rechten Ohrhörers oder legen Sie den Hörer in die Ladebox, dann wird die Telefongespräche automatisch aufgelegt.

Musikspielen

Spielen/Pause: Wenn das Mobiltelefon mit Bluetooth verbunden ist, klicken Sie auf die Taste, um die Musik zu spielen oder anzuhalten. Nächstes Lied: Doppelklicken Sie auf eine Touch-Taste, um das nächste Lied zu spielen.

Siri Modus: Klicken Sie nacheinander dreimal auf die Touch-Taste des rechten Ohrhörers.

Lichtstatus: Nachdem der Ohrhörer mit Bluetooth verbunden ist, geht die Kotrollleuchte regelmäßig an und aus. (Atemlichtstatus) Drücken Sie die Tasten in den Link- und Rechthörer 5s lang, dann wird das Atemlicht erlischt.

Kopplung: Der linke und der rechte Ohrhörer werden automatisch mit Bluetooth gekoppelt, wenn sie gleichzeitig eingeschaltet werden (Die Linkleuchte geht regelmäßig langsam an und aus, und der rechte flackert). Nach einigen Sekunden sendet der rechte Ohrhörer Signale an das Mobiltelefon, finden Sie den Bluetooth-Gerätenamen "i7" in der Liste und klicken Sie darauf. Wenn sie erfolgreich miteinander verbinden, blinken die Atemlichter an den linken und rechten Hörern. (wenn der Ohrhörer beim nächsten Benutzen eingeschaltet ist, verbindet er sich automatisch mit dem Bluetooth-Mobiltelefon, das zuletzt verwendet wurde)

Ändern der Kopplung: Deaktivieren Sie Bluetooth des ursprünglichen Handys (oder halten Sie sich vom ursprünglichen Handy fern). Schalten Sie den Ohrhörer ein und öffnen Sie Bluetooth des anderen Handys, dann suchen Sie nach dem Gerätenamen "i7".

Ruhezustand: Wenn die Musik pausiert , befindet sich der Ohrhörer im Ruhezustand. Da ist der Stromverbrauch sehr niedrig.

Aufladen: Legen Sie den Hörer in der Ladestation, drücken Sie die Taste, um den Kopfhörer aufzuladen. Der Ladevorgang wird automatisch beenden, wenn der Akku voll ist.

Einzel-Ohr-Modus: Verwenden Sie nur einzelnen Hörer.

Außengebrauch

Der rechte Kopfhörer ist für die Aufnahme des Blooth-Signals verantwortlich, stecken Sie Ihr Telefon am besten in der rechten Tasche. Dies kann das Signaltrennen des menschlichen Körpers vermeiden und die Entstörungsfähigkeit beim Gebrauch im Freien verbessern.

Parametri Principali

Funktion	Berühren Kontrolle, wasserdicht, Bluetooth
Spannung	3,7V
Bluetooth Version	5,0
Bluetooth Abstand	±10 M
Ohm Impedanzwert	32Ω
Batteriekapazität	50 mAh
Ladebox Kapazität	1000 mAh
Sprecher	Φ10mm * 2 HIFI stereo
Spielzeit	2-3 Stunden
Frequenz	20Hz-20KHz

Lösungen für häufig gestellte Fragen

1. Vielmals Misserfolg bei der Kopplung:

(1) Überprüfen Sie, ob das Mobiltelefon nach einem Bluetooth-Gerät sucht. (Das Linklicht brennt und das Rechtlicht leuchtet schnell auf.)

(2) Es gibt zu viele Bluetooth-Empfangsgeräte, die die Suche erschweren. Schließen Sie einfach andere Bluetooth-Geräte und versuchen Sie es noch einmal.

2. Wenn die Stimme zu leise oder verzerrt ist, überprüfen Sie die Lautstärkeregelung des Telefons und stellen Sie die Lautstärke des Telefons auf die für sich geeignete Stärke ein.

3. Wenn die Musik zu spielen ist, die von Zeit zu Zeit unterbrochen wird,

(1) überprüfen Sie, ob Sie über die Entfernung effektiver Verbindung Bluetooth-Geräts gehen oder Barriere zwischen dem Ohrhörer und Telefon existiert.

(2) Ob es 2.4HZ Signalinterferenz gibt, versuchen Sie bitte, von der Signalquelle fernzubleiben oder sie auszuschalten.

4. Das Atemlicht kann nach dem Schließen nicht angeschaltet werden: Sie müssen das Ohrhörer wiederstarten, um das Licht wieder aufzunehmen.

5. Wenn der Ohrhörer beim ersten Mal Benutzen oder langzeitigem Unbenützten nicht eingeschaltet werden kann, setzen Sie den Hörer wieder in der Ladestation nach vielmaligem Versuchen. Drücken Sie den Lade-Taste und reaktivieren Sie sie und schalten Sie sie dann wieder ein.

6. So schalten Sie den Ladeboxanzeige aus: Die Anzeige wird automatisch ausgeschaltet, wenn den Ohrhörer vollständig geladen ist

Achtung

●Lagern und benutzen Sie bitte dieses Produkt in einer normalen Temperaturumgebung;

●Setzen Sie das Gerät nicht im Regen oder bei der Feuchtigkeit.

●Zerlegen, reparieren oder bei der modifizieren Sie dieses Produkt nicht selbst.

●Verwenden Sie kein chemisches Lösungsmittel, um dieses Produkt abzuwischen.

●Verwerfen Sie es nicht beliebig oder setzen Sie es in den hohen Temperaturen (über 60 Grad) und im Feuer, um Gefahren zu vermeiden!

Qualitätsgarantie

Wir bieten ab dem Datum des Kaufes eine jährige Garantie an. Irgendwas Problem gibt es beim Benutzen, schreiben Sie bitte an dieser Email-Adresse service@mycarbon.cc. Wir werden in 24 Stunden Ihnen antworten.

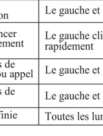
FR

Mode d'emploi

TWS-i7

Schéma du produit

Voyant



Touche tactile

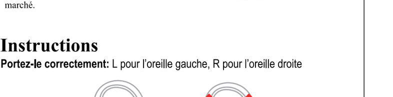
No.	État du produit	Définition du voyant
1	Allumer l'appareil	Le gauche et le droit clignotent pendant 3 secondes, et puis le gauche clignote lentement et le droit rapidement
2	État de connexion	Le gauche et le droit clignotent lentement
3	Perte de connexion	Le gauche et le droit clignotent rapidement
4	Commencer l'appariement	Le gauche clignote lentement et le droit rapidement
5	En cours de lecture ou appel	Le gauche et le droit clignotent lentement
6	En cours de charge	Le gauche et le droit clignotent lentement
7	Charge finie	Toutes les lumières éteignent

La boîte de charge intelligente

Cliquez sur la touche pour commencer à charger le casque, après la charge complète, il arrête automatiquement.

Le voyant

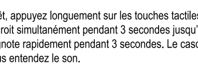
Le voyant indique une fois toutes les deux secondes.



Le nombre de clignotement du voyant indique la quantité d'électricité de la boîte de charge, totalement 4 cases, chaque case clignote une fois. En cas de 4 clignotements, ça montre que l'appareil est pleinement chargé.

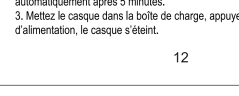
Le port de charge

Compatible avec la plupart des chargeurs de téléphones portables sur le marché.



Instructions

Portez-le correctement: L pour l'oreille gauche, R pour l'oreille droite



Marche: En état d'arrêt, appuyez longuement sur les touches tactiles des écouteurs gauche et droit simultanément pendant 3 secondes jusqu'à ce que le voyant LED clignote rapidement pendant 3 secondes. Le casque est allumé lorsque vous entendez le son.

Arrêt: il y a trois méthodes

1. En état de marche, appuyez longuement sur la touche tactile pendant 8 secondes jusqu'à ce que la lampe clignote, puis, le casque s'éteint.

2. Déconnectez le Bluetooth manuellement, le casque s'éteindra automatiquement après 5 minutes.

3. Mettez le casque dans la boîte de charge, appuyez sur l'interrupteur d'alimentation, le casque s'éteint.

En état d'appel

Lecture vocale du numéro d'appel: avec l'appel entrant, il vous indiquera en lisant automatiquement le numéro d'appel.

Répondre à l'appel: lorsque le casque Bluetooth est connecté au téléphone portable, cliquez sur la touche tactile de l'écouteur droit pour répondre à l'appel, ainsi, l'écouteur droit entrera en mode d'appel(appuyez longuement sur la touche tactile pour refuser l'appel), l'écouteur gauche ne travaille pas.

Raccrocher: en mode d'appel, cliquez sur la touche tactile du casque pour mettre fin à l'appel. Ou mettez le casque dans la boîte de charge, le casque mettra fin automatiquement à l'appel et s'éteindra.

Lecture de la musique

Lecture/Pause: lorsque le casque Bluetooth est connecté au téléphone portable, cliquez sur la touche tactile du casque, la musique entrera en mode de lecture ou pause.

Chanson suivante: lorsque le casque Bluetooth est connecté au téléphone portable, double-cliquez sur la touche tactile du casque, on accédera à la lecture de la chanson suivante.

Mode Siri: cliquez trois fois continuellement pour entrer en mode Siri(seul l'écouteur droit possède cette fonction).

État de lumière: après la connexion du casque Bluetooth, la lampe respiratoire est activée. Appuyez longuement sur les écouteurs droit et gauche pendant 5 secondes pour éteindre la lampe respiratoire.

Appariement: Après avoir allumé le casque, les écouteurs droit et gauche seront connectés automatiquement(L'écouteur auxiliaire gauche clignote lentement, l'écouteur hôte droit clignote rapidement). Après quelques secondes, l'écouteur droit R va transmettre le signal au téléphone portable. Allumez le bluetooth du téléphone portable, vous allez trouver l'appareil bluetooth "i7" sur le liste, cliquez-le pour connecter. (Quand l'écouteur sera allumé la prochaine fois , il connectera automatiquement le bluetooth du portable original utilisé la dernière fois)

Changer l'appariement: fermez le Bluetooth du téléphone portable original(ou éloignez-le du téléphone portable). En état de marche, il suffit d'activer le Bluetooth d'un autre téléphone portable et de rechercher un dispositif nommé "i7".

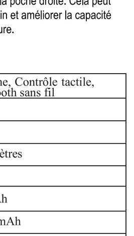
Mode de veille: en cas d'arrêt de la musique, le casque entre en mode de veille, la consommation d'électricité est très faible.

Charge: mettez le casque dans la boîte de charge, cliquez sur la touche

de la boîte de charge pour charger le casque. Après la charge complète, il arrête automatiquement la charge.

Mode d'un seul écouteur: utilisation seule

Utilisation à l'extérieur



L'écouteur droit est responsable de la réception du signal Bluetooth, vous feriez mieux de mettre votre téléphone dans la poche droite. Cela peut éviter le blocage du signal par le corps humain et améliorer la capacité anti-perturbation lors d'une utilisation extérieure.

Paramètres de base

Fonction	Étanche, Contrôle tactile, Bluetooth sans fil
Tension	3.7V
Version de Bluetooth	5.0
Distance de Bluetooth	±10 mètres
Valeur d'impédance	32Ω
Capacité de la batterie	50 mAh
Capacité de la boîte de charge	1000 mAh
Haut-parleur	Φ10mm*2 stéréo
Durée de lecture	2-3 heures
Fréquence	20Hz-20KHz

Solutions pour les questions courantes

1. L'appariement échoue à maintes reprises:

(1) Examinez si l'appareil se trouve en état d'appariement. (l'écouteur auxiliaire gauche reste allumé de façon permanente, l'écouteur hôte droit clignote rapidement)

(2) Il y a trop de dispositifs de réception Bluetooth aux alentours, ce qui rend difficile la recherche, fermez les autres dispositifs Bluetooth.

2. Le son est trop faible ou déformé: examinez le réglage du volume du téléphone portable, réglez le volume du téléphone portable au bon état.

3. La musique est coupée de temps en temps:

(1) Si le casque est au-delà de la distance de connexion efficace ou il existe un obstacle entre l'appareil et le téléphone portable.

(2) Vérifiez s'il y a l'interférence du signal 2.4 Ghz, fermez ou éloignez du signal, puis ré-essayez.

4. Après fermer la lampe respiratoire, il est impossible de le démarrer:

il faut redémarrer le casque pour restaurer la lampe respiratoire.

5.Le casque ne peut pas être allumé: lors de la première utilisation ou non utilisé depuis longtemps, s'il est incapable de démarrer le casque à maintes reprises, mettez le casque dans la boîte de charge, appuyez sur le bouton de charge pour l'activer.

6.Comment fermer le voyant de la boîte de charge: après la charge complète du casque, le voyant sera fermé automatiquement. Ou laissez-la reposer pendant 10 secondes, il s'éteindra automatiquement.

Attention

●Veuillez stocker ce produit et utiliser ce produit dans un environnement à température normale.

●Ne pas exposer ce produit à la pluie ou à l'humidité.

●Ne pas démonter, réparer ou modifier ce produit vous-même.

●Ne pas réparer, démonter et réinstaller ce produit par vous-même.

●Ne pas utiliser de solvant chimique pour essuyer ce produit.

●Ne pas abandonner ce produit arbitrairement, ni mettre ce produit à haute température(supérieure à 60 ℃) ou dans le feu pour éviter des dangers!

Garantie de qualité

Le casque MYCARBON vous assure une garantie d'un an depuis la date d'achat. Si vous avez n'importe quelle question au cours de l'utilisation, contactez-nous via e-mail: service@mycarbon.cc, nous vous répondrons en 24 heures.

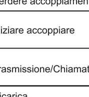
IT

Manuale di Istruzioni

TWS-i7

Schema Schematico di Prodotto

Indicatore Luminoso



Pulsante di Tocco

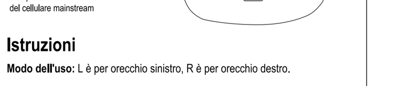
NO.	Modalità del Prodotto	Definizione dell'indicatore luminoso
1	Accensione	Entrambi auricolari lampeggiano da 3s, L lampeggia lentamente mentre R lampeggia velocemente
2	Stato accoppiamento	Entrambi auricolari lampeggiano lentamente
3	Perdere accoppiamento	Entrambi auricolari lampeggiano velocemente
4	Iniziare accoppiare	L lampeggia lentamente mentre R velocemente
5	Trasmissione/Chiamata	Entrambi auricolari lampeggiano lentamente
6	Ricarica	Entrambi auricolari lampeggiano lentamente
7	Ricarica completa	La luce si spegne

Scatola di Ricarica Intelligente

Premi il tasto, inizia a caricare auricolari. Dopo la carica completata, si smette di caricarsi.

Indicatore Luce

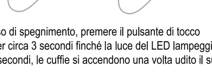
Flash ogni 1s



Le volte di lampeggio indica la quantità dell'energia elettrica della scatola ricarica. In totale ci sono 4 livelli di energia elettrica. Un lampeggio indica un livello e 4 lampeggi indica la carica completa.

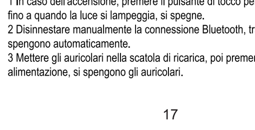
Porta di ricarica

Compatibile con caricabatterie del cellulare mainstream



Istruzioni

Modo dell'uso: L è per orecchio sinistro, R è per orecchio destro.



Accensione: In caso di spegnimento, premere il pulsante di tocco simultaneamente per circa 3 secondi finché la luce del LED lampeggia velocemente per 3 secondi, le cuffie si accendono una volta udito il suono.

Spegnimento: 3 modi

1 In caso dell'accensione, premere il pulsante di tocco per circa 8 secondi fino a quando la luce si lampeggia, si spegne.

2 Disinnestare manualmente la connessione Bluetooth, tra 5 minuti si spengono automaticamente.

3 Mettere gli auricolari nella scatola di ricarica, poi premere l'interruttore di alimentazione, si spengono gli auricolari.

Stato di Telefono

Numero vocale: Una volta arriva la chiamata si suono e si leggono automaticamente i numeri chiamanti.

Rispondere alla chiamata: Quando gli auricolari si collegano il cellulare, fare un clic al pulsante di tocco dell'auricolare destro e l'auricolare destro entra nella modalità di rispondere(premere a lungo per rifiutare la chiamata), mentre l'auricolare sinistro non lavora per rispondere.

Riattaccare il telefono: Durante il rispondere, fare un clic al pulsante di tocco dell'auricolare destro, si finisce la chiamata. Mettere gli auricolari nella scatola di ricarica, si finisce automaticamente la chiamata e si spegne.

Trasmissione della musica

Trasmissione/Pausa: Quando gli auricolari si collegano il cellulare, fare un clic al pulsante di tocco, la musica si trasmette o sosta.

Canzone successiva: Quando gli auricolari si collegano il cellulare, fare doppio-clic al pulsante di tocco, si trasmette la canzone successiva.

Modalità vocale: Fare triplo-clic al pulsante per accendere alla modalità vocale.(Solo l'auricolare destro ha questa funzione.)

Stato di luce: Dopo collegare al Bluetooth, appare la luce respirante degli auricolari. Premere per 5 secondi gli auricolari per spegnere la luce.

Accoppiamento: dopo l'accensione l'auricolare sinistro e quello destro si collegano a vicenda(Durante l'accoppiamento l'auricolare sinistro lampeggia lentamente mentre l'auricolare destro lampeggia velocemente.), dopo pochi secondi l'auricolare destro accoppia automaticamente il cellulare. A questo momento, tra l'elenco del cellulare si può trovare il dispositivo bluetooth 'BTE01'. Una volta accoppiato con successo(Si allumina la luce respirante.), si può collegare l'audio del cellulare.(Dopo l'accensione, gli auricolari si collegano automaticamente il cellulare accoppiato ultimo.)

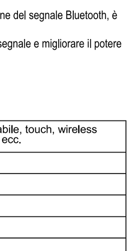
Cambiare accoppiamento: spegnere il Bluetooth del cellulare originale(o fare gli auricolari lontani dal cellulare), nello stato dell'accensione degli auricolari, accendere il Bluetooth degli altri cellulari si può trovare il dispositivo 'i7'.

Modalità di sospensione: quando la musica è in pausa, gli auricolari sono in modalità di sospensione. Il consumo dell'energia è molto basso.

Ricarica: mettere gli auricolari nella scatola di ricarica, fare un clic al pulsante della scatola per ricaricarli. Si smette automaticamente di ricaricarli appena completa la carica.

Modalità di un-orecchio: usare solo un auricolare.

Uso Outdoor



Auricolare destro è responsabile della ricezione del segnale Bluetooth, è meglio mettere il cellulare nella tasca destra.

Questo può evitare che il corpo impedisce il segnale e migliorare il potere anti-interferenza durante l'uso outdoor.

Parametri Principali

Funzioni	Impermeabile, touch, wireless Bluetooth ecc.
Tensione	3,7V
Versione Bluetooth	5,0
Distanza Bluetooth	±10m
Impedenza ohm	32Ω
Capacità della batteria	50 mAh
Capacità della scatola di ricarica	1000 mAh
altoparlante	Φ10mm*2 stereo
Tempo di gioco	3-4 ore
Frequenza di risposta	20Hz-20KHz

Soluzione per Problemi Comuni

1 Connessioni e accoppiamenti a volte non riusciti:

(1) Controllare se il dispositivo è nella modalità di accoppiamento.(L'auricolare sinistro rimane luminoso a lungo mentre l'auricolare destro rimane lampeggiato.)

(2) Attorno ci sono troppi dispositivi di Bluetooth, rende difficile la ricerca. Basta spegnere altri dispositivi Bluetooth e riprovare.

2 Voce troppo bassa o non chiara: controllare le impostazioni del volume del cellulare e regolare il volume fino ad un livello appropriato.

3 Appare discontinuità durante l'uso:

(1) Controllare se ha superato la distanza di connessione valida del dispositivo e se c'è ostacolo tra il dispositivo ed il cellulare.

(2) Controllare se attorno c'è interferenza del segnale 2,4Ghz. Se sì, rimane lontano dal segnale o spegnere il segnale e riprovare.

4 Non accende più la luce respirante dopo spegnerla: c'è bisogno di riattivare gli auricolari.

5 Accensione non funziona: in caso dell'uso della prima volta o non usati da un lungo tempo, non accendono gli auricolari dopo tante prove, si prega di mettere gli auricolari nella scatola di ricarica, premere il pulsante di carica, riattivarli e poi riprovare a accenderli.

6 Come spegnere l'indicatore luminoso della scatola ricarica: l'indicatore si spegne automaticamente quando completa la carica, o si spegne automaticamente nel caso che la scatola rimane vuota da 10 secondi.

Attenzioni

● Conservare e utilizzare questo prodotto in ambiente a temperatura normale.

● Non esporre questo prodotto a pioggia od in ambiente umidito.

● Non smontare, riparare o ricostruire da soli questo prodotto.

● Non pulire il prodotto con solventi chimici.

● Non scartare arbitrariamente il prodotto, o collocarlo in temperatura alta(superiore a 60 gradi) o nel fuoco in modo da evitare pericoli!

Garanzia della qualità

MYCARBON offre una garanzia di un anno a partire dalla data dell'acquisto. Per qualsiasi domanda, non esiti a contattarci e Le risponderemo entro 24 ore. Il nostro indirizzo di email è service@mycarbon.cc.

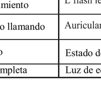
ES

Manual de instrucciones

TWS-i7

Diagrama del producto

Luz indicadora



Botón táctil

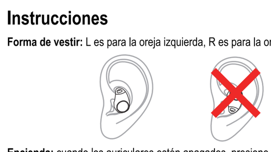
No.	Estado del producto	Definición del indicador
1	Encendido	La oreja izquierda y derecha parpadea 3s, la lámpara L flash lentamente, R flash rápidamente
2	Estado de conexión	Auriculares dobles de flash lento
3	Pérdida de conexión	Los auriculares izquierdo y derecho flash rápidamente
4	Comenzar el emparejamiento	L flash lento, R flash rápidamente
5	Jugando o llamando	Auriculares dobles de flash lento
6	Cargando	Estado de la luz de respiración
7	Carga completa	Luz de equipo apagada

Caja de carga inteligente

Haga clic en el botón para comenzar a cargar los auriculares, deje de cargar automáticamente cuando esté completamente cargado.

Luz indicadora

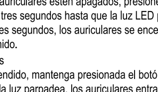
Recordatorio cada 1 segundo



La cantidad de luces parpadeantes representa la energía de batería, un total de cuatro cuadrículas de electricidad, una cuadrícula parpadea, una carga completa de cuatro cuadrículas parpadeantes

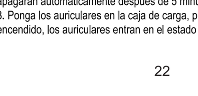
Puerto de carga

Compatible con el cargador de teléfono móvil convencional



Instrucciones

Forma de vestir: L es para la oreja izquierda, R es para la oreja derecha



Encienda: cuando los auriculares estén apagados, presione el botón táctil simultáneamente unos tres segundos hasta que la luz LED parpadee rápidamente durante tres segundos, los auriculares se encenderán una vez que escuche el sonido.

Apagado: tres métodos

1. En el estado de encendido, mantenga presionada el botón táctil durante 8 segundos hasta que la luz parpadea, los auriculares entran en el estado apagado;

2. Desconecta manualmente la conexión Bluetooth, los auriculares se apagarán automáticamente después de 5 minutos;

3. Ponga los auriculares en la caja de carga, presione el interruptor de encendido, los auriculares entran en el estado de apagado.

Estado del teléfono

Número de voz: las llamadas telefónicas automáticamente activarán la voz e informarán el número de teléfono del otro.

Responda la llamada: Cuando el auricular Bluetooth esté conectado al teléfono, haga clic en el botón táctil del auricular derecho para contestar la llamada. El auricular derecho ingresará al modo de contestación de la llamada (mantenga presionada el botón táctil para rechazarla) y la oreja izquierda no funcionará.

Cuelgue el teléfono: en el modo de respuesta del teléfono, haga clic en el botón táctil en el auricular, el auricular finalizará la llamada: ponga los auriculares en la caja de carga, los auriculares terminarán automáticamente el estado de la llamada y se apagarán en el estado de carga.

Reproducir la musica

Reproducción/Pausa: cuando los auriculares Bluetooth están conectados al teléfono, haga clic en el botón táctil en el auricular, la música entrará en modo de reproducción o pausa.

Siguiente canción: cuando los auriculares Bluetooth y el teléfono móvil abren el estado de conexión, haga doble clic en el botón táctil en el auricular, la música ingresará en la siguiente canción.

Modo siri: toque los tres siguientes para ingresar (el auricular derecho solo esta función)

Estado de la luz: cuando los auriculares están conectados a Bluetooth, muestra el estado de luz de respiración. Mantenga presionados los auriculares izquierdo y derecho durante 5 segundos para apagar la luz de respiración

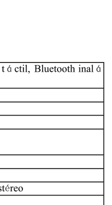
Emparejamiento: después del encendido, las orejas izquierda y derecha se conectarán automáticamente (la máquina adjunta izquierda está siempre brillante y la máquina principal derecha parpadea). Después de unos segundos la oreja derecha iniciará automáticamente el emparejamiento con el teléfono. En este momento, la lista Bluetooth del teléfono móvil puede buscar los auriculares Bluetooth llamados "i7" del dispositivo Bluetooth, la conexión es exitosa (L flash lento, R flash rápidamente) para recibir el audio móvil (Después de que los auriculares Bluetooth estén encendidos, se conecta automáticamente al último teléfono vinculado)

Cambiar el emparejamiento: apague el Bluetooth del teléfono original o lejos del teléfono original. Cuando el teléfono está encendido, otros teléfonos pueden encender el Bluetooth para buscar el nombre del dispositivo "i7".

Carga: ponga el auricular en la caja de carga, haga clic en el botón de la caja de carga para comenzar a cargar el auricular, deje de cargar automáticamente cuando esté lleno.

Modo de oreja única: uso único

Uso al aire libre



El auricular derecho es responsable de recibir la señal bluetooth del teléfono. Se sugiere colocar el teléfono en el bolsillo derecho para evitar que la señal de partición del cuerpo humano, mejore la capacidad antiinterferente cuando se usa al aire libre.

Parámetros básicos

Función	Impermeable, t ó ctil, Bluetooth inal ó mbrico y más
Voltaje	3.7V
Versión de Bluetooth	5.0
Distancia de Bluetooth	± 10 metros
Ohmios de impedancia	32 Ω
Capacidad de la batería	50 mAh
Capacidad de la caja de carga	1000 mAh
Altavoz	Φ10mm * 2 estéreo
Tiempo de reproducción	2-3 horas
Respuesta de frecuencia	20Hz-20KHz

1. Múltiples emparejamientos de conexión sin éxito

(1) Compruebe si el dispositivo está en el estado de emparejamiento. (La máquina adjunta izquierda siempre está encendida, la máquina principal derecho está parpadeando)

(2) Cuando hay demasiados dispositivos receptores de Bluetooth alrededor, lo que da como resultado dificultades de búsqueda, apaga otros dispositivos Bluetooth.

2. El sonido es demasiado pequeño o distorsionado: verifique la configuración de volumen del teléfono, ajuste el volumen del teléfono en el tamaño apropiado.

3. Caton cuando es usado:

(1) Si el dispositivo está más allá de la distancia de conexión efectiva o hay un obstáculo entre el dispositivo y el teléfono celular.

(2) Si hay interferencia de señal, vuelva a intentarlo lejos de la fuente de señal o apague la fuente de señal.

4. La luz de respiración no se puede encender después del apagado: es necesario reiniciar los auriculares para reanudar la luz de respiración.

5. No se puede encender: en el uso de la primera vez o no usa durante mucho tiempo, cuando con muchos intentos no puede encender, vuelva a colocar los auriculares en la caja de carga, presione el botón de carga, vuelva a activarlos y luego encender.

6. Cómo apagar la luz indicadora de la caja de carga: la luz indicadora se apagará automáticamente cuando el auricular esté completamente cargado, o se apagará automáticamente después de que la caja de carga esté vacía durante 10 segundos.

Precauciones

● Guarde y use este producto en un entorno de temperatura normal

● No exponga el producto a la lluvia ni a la humedad

● No desmonte, repare o modifique este producto por usted mismo

● No lo deseche a voluntad, ni lo exponga a altas temperaturas (más de 60 grados) y ¡dispare para evitar el peligro!

● No use solventes químicos para limpiar el producto;

Garantía de calidad

Los auriculares MYCARBON ofrecen la garantía de un año a partir de la fecha de compra, cuando hay cualquier pregunta durante el uso, por favor envíe un correo electrónico a service@mycarbon.cc, le responderemos dentro de las 24 horas

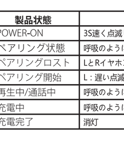
JP

取扱説明書

TWS-i7

製品構造図

ランプ



タッチボタン

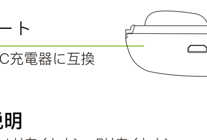
No.	製品状態	ランプ定義
1	POWER-ON	3S速く点滅した後、L：遅い点滅、R：速い点滅
2	ペアリング状態	呼吸のように遅く点滅する
3	ペアリングロスト	LとRイヤホンが全部速く点滅する
4	ペアリング開始	L：遅い点滅、R：速い点滅
5	再生中/通話中	呼吸のように遅く点滅する
6	充電中	呼吸のように遅く点滅する
7	充電完了	消灯

スマート充電ケース

ボタンを押すとイヤホンを充電し、満充電後充電停止になります。

指示ランプ

1秒ごとに1回点滅する



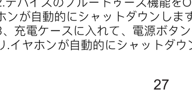
指示ランプの点滅回数が電力を示すものである。満充電は青●4つで、1秒ごとに指示ランプが4回点滅すると満充電になるということ。

充電ポート

各種なAC充電器に互換

取扱説明

装着説明：Lは左イヤホン　Rは右イヤホン



パワーオン： オフ状態で、左右イヤホンを同時にタッチボタンを3ｓほど長タッチし、LEDランプが早い点滅3秒、提示アナウンスが流れます。

パワーオフ（3種な方法）：

1.オン状態で、タッチボタンを点滅まで8ｓ長タッチすると、パワーオフになります。

2.デバイスのブルートゥース機能をOFFにし、約5分後イヤホンが自動的にシャットダウンします。

3、充電ケースに入れて、電源ボタンを押すと充電開始になり.イヤホンが自動的にシャットダウンします。

通話状態

着信提示： 着信するときに着信の電話番号を提示します。

着信を受ける：右イヤホンのタッチボタンを一回タッチする（右イヤホンだけが通話可能）

電話を拒否する： 右のタッチボタンを長タッチします。

通話を終了する： 通話状態で、タッチボタンを一回タッチします。あるいは、イヤホンを充電ケースに入れても自動的に通話が終了します。

音楽再生

再生/一時停止： ペアリング状態で、タッチボタンを1回タッチすると音楽を再生、一時停止できます。

次の曲：ペアリング状態で、タッチボタンを2回タッチすると、次の曲を再生します。

Siriモード： タッチボタンを3回タッチすると、Siri音声操作モードになります。（主デバイス / 右イヤホンだけこの機能がある）

呼吸ランプ状態： イヤホンがご使用設備と接続した後、呼吸ランプが点滅します。ボタンを約5秒を長タッチすると消灯させることができます。

ペアリング： 両イヤホンをパワーオンした後、LとRイヤホンは自動的にペアリングします (Lは遅く点滅し、Rは速く点滅する) 。数秒後、右イヤホン(R) はペアリングモードになります。デバイスのBluetooth検索機能をONにして、"i7"という名のBluetooth設備とペアリングしてください。ペアリング成功後、イヤホンはデバイスの信号を受信します。(両イヤホンのライトが遅く点滅) (一度接続後　次回以降同一デバイスに自動的にペアリングします)

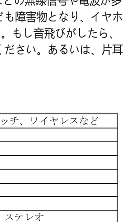
ペアリング変更： 元に接続されたデバイスのBluetoothをOFFにして（またはイヤホンと15m以上離れる）、イヤホンがON状態で、新しいデバイスのBluetoothをオンにし、"i7"という設備と接続してください。

待機モード： 音楽再生中止の時、イヤホンは待機モードになります。この時、電力の消耗がとても低いです。

充電： イヤホンをケースに入れて、ボタンを押してイヤホンを充電します。充電完了後、自動的に充電停止になります。

片耳モード： 一個を使用します。

アウトドアの使用



アウトドアで使用する場合、周囲にWifiなどの無線信号や電波が多すぎて、服のポケットやカバンの素材なども障害物となり、イヤホンのBluetooth信号が干渉されやすいです。もし音飛びがしたら、できるだけスマートフォンを手に持ってください。あるいは、片耳だけ使ってみてください。

基本仕様

マルチファンクション	防水、タッチ、ワイヤレスなど
電圧	3. 7V
Bluetoothバージョン	5.0
Bluetooth伝送距離	±10m
インピーダンス	32Ω
電池バッテリー	50mAh
充電ケース	1000mAh
スピーカー振動板	Φ10mm*2 ステレオ
連続再生時間	2-3h
スピーカー再生周波数	20Hz-20KHz

トラブルシューティング

1、ペアリング失敗:

1）電源OFFにして、もう数回試してください。

2）周辺にブルートゥースデバイスが多くて検索が難しい。ほかのブルートゥース設備をoffにしてください。

2、音楽再生中途切れる：

(1)デバイスとの間に障害物があるか、デバイスとの距離が10M以上かを確認してください。

(2)周辺にWiFiなどの2.4GHz信号から離れて使用してみてください。

3、声が小さい：

スマートフォンの音量を確認し、調整してください。

4、呼吸ランプを消してからどうやって開ける：

イヤホンをリセットしてください。

5、イヤホンを起動できない： はじめてのご使用、あるいは長時間使用しなくてPower-Onできない場合、イヤホンを充電ケースに戻して、電源ボタンを押して活性化してからもう一度試してください。

6、充電ケースの指示ライトの消し方： イヤホンを満充電したら自動的にOFFになります。あるいは、イヤホンを取って10秒以上空いてもOFFになります。

注意事項

●常温の環境に使用/保管してください。

●水気の多い場所での使用/保管はしないください。

●投げたりしないでください。落ちると商品が壊れてしまう可能性があるのでご注意ください。

●自分で修理や改造、分解をしないでください。

●シンナーなどの揮発性のもので拭いたりしないでください。

●化学薬品を使用して製品を拭かないでください。

●高温のところ(60度以上)や火の中に放置しないでください!

品質保証

MYCARBONブルートゥースイヤホンはご購入日から一年間の品質保証期間をご提供させていただきます。

ペアリングできなかったり、あるいはほかのご問題がある場合、service@mycarbon.cc までご連絡いただければ、24時間以内対応させていただきます。

どうぞよろしくお願い申し上げます。